

监督的信(2009年12月)

圣诞佳节的喜乐再度临近，监督敦促我们「要尽力使这庆节在社会中回复其基督化的意义。」

2009年12月17日

2009年12月2日

我亲爱的孩子们：愿耶稣为我看守我的儿女们！

圣诞节，这个差不多在全球各地，甚至於在不怎样认识基督的地方都庆祝的节日，充满着崭新的气息再度临近。为很多人而言，这只是一个互赠礼物的机会，可以享受数天的休假，或者只是让他们能多花些时间与家人相聚的时机。但为我们这些接受了信仰恩赐的人而言，知道这庆节的真正意义。「**假如我们允许天主的真光和圣宠深入我们的灵魂，每一个圣诞节都应该成为我们与天主再一次特别的崭新的聚会。**」[1]

在这数週的准备时期，教会重複地提醒我们这点。在将临期开始时，她邀请我们咏唱：我真高兴，因为有人说：「我们要进入上主的圣殿！」[2] 教宗本笃十六解释道：「**我们能喜乐地向前进是因为我们的救恩已临近。上主已临近了！** 我们怀着这认知踏上将临期的旅程，准备自己以信德去庆祝上主降生的奇妙事件。在即将来临的数週里，礼仪中日复一日地提供了旧约中有关犹太人怎样生动、持

之以恒地期待默西亚来临的经文，让我们反省。醒寤祈祷吧，让我们准备好自己的心灵去迎接上主，祂会向我们显示祂的仁慈，赐予我们祂的救恩。」[3]

让我们努力地跟随教宗的忠告，细心地阅读礼仪经文，也在我们的个人祈祷中默想。此外，我也请你们每人都努力地使这庆节在社会中回复它基督化的意义。我们不该只把这目标视作理想中的乌托邦。我们的父亲曾说过：「我们在算数目时，从一开始。」然后，再从那里出发。也许，他是想着当我主把主业会放在他的心灵里、放在他的手里时，所要做的事情。起初的那份热忱就在他那坚定不移的使徒工作中不断地成长。让我们也同样地装备自己，因为我们都能尽力使这个世界再次基督化。我们每个人，在他身处的环境中，就像是块投入水中的小石子，产生了一个涟漪，然后另一个，又再另一个……[4]

圣经喜气洋洋地预告我主的来临，在地上执行正义与和平。「日子将到，我要实践我对以色列家族和犹大家族预许赐福的诺言。在那些日子里，在那时候，我要使一枝正义的苗芽为达味出生，在地上执行公道和正义。」

[5]

我主的到来是确切的事实，因为祂特别在每天的弥撒圣祭中来探望此世，以自己的身体，以自己的宝血，以自己的灵魂和自己的神性来与我们相遇。在整个礼仪年中，祂以不同属灵的方式来到我们当中。而此刻，则是在隆重的圣诞期中到来。祂的临在是如此强而有力，以致儘管在某些地方人们尝试让它沉默下来，我们却看到一个显而易见的事实，就是世界也因着救主的降生而「停下来」一会儿。圣咏的诗句展示了它们的力量：「愿诸天欢乐，愿大地踊跃，愿海洋及其中的一切怒号！原野及其中的一切都要舞蹈，森林中的一切树木各显欢

乐，在上主面前欢乐，因为祂已驾临。」[6]

二十个世纪以前，天主静悄悄地来到世界当中。只有天使和一小撮卑微的人——牧羊人——分享了圣母和圣若瑟迎接救主诞生的喜乐。现今也是一样，我主常常在静默中到来。然而，

「哪里有信德，哪里宣讲和聆听祂的圣言，天主便在那儿召集祂的子民，把自己的身体交付给他们，也使他们成为祂的身体。天主『到来』。这样我们的心便得以甦醒。天使们的新歌成了那些在这二千多年不断地歌颂天主降生成人，和那些在他们的心灵深处洋溢着喜乐的人们的歌谣。」[7]

让我们尝试给这些基督徒节日的外在标记赋予完满的意义。让我们努力，我强调，把这数週中之所以瀰漫着欢乐气氛的真正意义再度呈现出来。例如，去推广这庆节的传统灵修和崇拜的习俗：在家中摆设马糟；或许可以与家人一起探访放置在圣堂或其他地

方的马槽；也可以强调圣诞树和这节日的传统赠送礼物的意义，提醒我们这一切恩惠都来自圣十字架 …

在将临期第二主日，我们再度被提醒去加强超性的喜乐，因为耶稣快要诞生了。巴路克先知，一位期待我主的人物，对耶路撒冷说：「耶路撒冷！请你脱去你居丧、悲伤的衣裳，永远穿上天主光荣的华服，披上天主正义的长衣，把永生者光荣的冠冕戴在头上。」[8] 假如我们努力地以爱去满全祂的诫命；假如我们在每次未能相称地成为祂的子女时，充满痛悔之情地归向祂；我主向我们应许了完满和永不竭止的喜乐。圣施礼华写道：

「愉快开朗，以及超性和人性的乐观，都能跟身体的疲累、跟忧伤、跟眼泪（因为我们有感情）、以及跟我们内修生活和使徒工作所遇到的困难密切相关。」[9] 我们是否好好地利用这些和其他个人的境遇，热烈地去迎接我主？我们是否满怀热忱地走近

圣母和圣若瑟，祈求他们在我们通往白冷的路上给予助佑？

即使个人的不幸 - 世上没有人能免於罪恶和过失 - 都要激励我们以更大的信心和爱心走向我们的主天主，祂恒常地，特别在修和圣事中，宽恕我们。我们不该忘记「**基督徒的乐观不是甜情蜜意的乐观，也不是纯粹人性的信心，认为一切都会好转的。这种乐观深深扎根在我们的自由意识里，也扎根在我们肯定认识恩宠的力量。这种乐观带领我们要求自己时刻刻奋力回应天主的召唤。**」 [10] 因此，我们的灵魂扎根在真正的喜乐上，一份神人际会的喜乐。我们的父亲就曾在等待圣诞节来临时，经历过这种深切的喜乐。

圣母始胎无原罪瞻礼提醒我们，这喜乐完满地在我们圣母的身上实现了。在这个隆重的瞻礼日，教会把依撒意亚先知的一些话放在我们母亲的嘴里：「我要因上主而万分喜乐，我的

心灵要因我的天主而欢跃；因为祂给我穿上救恩的衣服，给我披上义德的外衣，使我有如佩带珍珠的新娘。」
[11]

看到我们的母亲与天主如此接近，灵魂和肉身同样受到光荣，却又如此紧靠著我们，这是多麽大的喜乐！她从天上垂顾我们每一个人；跟著我们的每一步，从她爱子身上获取我们所需的一切恩宠。正如教宗所说：

「愈接近天主的人，愈懂得亲近他人，我们从圣母身上看到这点。因她完全属于天主，以致于她如此地接近人灵。因此，她是一切安慰和助佑之母，是任何在各种软弱和罪恶中要求助的人都敢于靠近的母亲，因为她明白一切，对众人而言，她也是所有受造美善的力量源泉。」

当将临期第三週来到时，礼仪焕发出一份无可压抑的喜乐之情。这个主日称为 Gaudete 因为进堂咏以这些话开始：Gaudete in Domino semper：

iterum dico, guadete. Dominus enim prope est. [13] 「你们在主内应当常常欢乐，我再说一次：你们应当欢乐，因为主已临近了。」祂要到来，把我们从罪恶中拯救出来；这就是合乎圣诞节的喜乐的根由。「熙雍女子，你应该欢乐！以色列，你应该欢呼！耶路撒冷女子，你应该满心高兴喜乐！上主已撤消了对你的定案，扫除了你的仇敌；上主以色列的君王，与你同在。」 [14]

有时我们会因看到很多人承受的痛苦和不幸而陷於悲伤、消极，或多少在心里感到气馁。很多暴力和不公义的处境需要纠正；世上无数的人甚至缺乏过一种合乎人性尊严的生活的基本需要。更甚者：那麽多人的心缺乏爱，那麽多人忘记了天主，那麽多公开或隐藏的自私自利！然而，这一切都不应摧毁有信德的男女。相反地，它应激励我们加倍努力，赖恩宠的助佑，在人际关係中更大量地散播爱德的种子。玛利亚把天国的喜乐带到依

撒伯尔家中。你和我，又怎能确保他人因耶稣的临近而获得裨益呢？

让我们听从圣施礼华的劝勉：「**我们应当自认孱弱，但要宣扬天主的全能。基督徒的生活应贯穿着乐观主义，贯穿着喜悦以及吾主乐於使我们的坚定信念。我们若自信是教会的一部份，自信享有伯多禄磐石及圣神行动的支持，就会决心去完成每时每刻中任何屑细的本职工作。我们每天都播种耕耘，那麽穀仓自然会满溢。**」

[15]

让我们看看圣母的例子。以人性的眼光而言，一位居住在某个不知名的地方像纳匝肋的年轻少女，差不多可说是一位女孩，有什麼重要性？然而，天主却注意到她，而使她成为降生成人、救赎圣言之母。让我们再次默想将临期第四主日福音中她拜访圣依撒伯尔的情境。圣母的谢主曲，是她经常与天主对话及她熟悉圣经、并受其滋養的果实；它给我们显示了对天主

大能绝对的信赖，从而充满了神圣的喜乐。「圣母曾深详的默想旧约中期待救主来临的圣人圣女的话语，及因他们而发生的历史事迹。她仰慕天主无限的仁慈对待祂的子民，但他们却不知怎样感谢天主所行的奇事。当想到天主不断地一再向祂的子民显现无限的仁慈时，圣母则由她无玷之心流露出爱之歌：『我的灵魂颂扬上主，我的心神欢跃於天主，我的救主，因为祂垂顾了祂婢女的卑微。』（路1：46-48）早期的基督徒，美善圣母的子女，常以圣母做他们的榜样，我们不仅可以，而且更该向圣母学习。」[16]

让我们把圣母的教诲牢记於心。我主把八极赐予基督徒作产业[17]，只要我们与祂合作，我们能肯定祂的话必要应验，天主是仁慈的，祂渴望依赖我们每一位的努力。所以，「**我们应当有乐观主义，但是我们的乐观主义必须来自坚信天主常胜的全能，而不**

是来自人的自我陶醉，不是来自人的愚蠢狂妄的自鸣得意。」[18]

让我们继续为教宗、为协助他管理教会的人、为主教和司铎们祈祷。特别在今年的司铎年中，让我们祈求我主赐予教会很多有圣德的圣职人员。就如亚尔斯的圣维亚纳向他堂区信友们解释时所说：「司铎是耶稣圣心中的所爱。当你看到一位司铎时，要想起我主耶稣基督。」[19]

数天前，我获科多巴监牧之邀，向他的堂区司铎们讲论有关司铎年的课题，并和他一起祝圣了放置在圣尼各老堂祭坛後方的圣施礼华画像。我们的创办人於1938年4月20日首次到访那位於安达鲁西亚的城市时，就曾在那圣堂内祈祷。这次我也有机会跟很多人会面，男的女的、年轻的年长的，他们都参与主业会的使徒工作。随后，我去了邦不隆那省，又从那儿回到永恒之城。一如往常，我在这些旅程中与你及我们父亲的旅程紧密地

相连，也感谢天主，因此藉天主的恩宠，圣施礼华独自撒下的种子已结出了奇妙的果实。

我以深情祝福你们，并祝你们有个神圣、快乐的圣诞节

你们的父亲，

+浩伟

罗马，2009年12月1日

註脚：

1. 圣施礼华《基督刚经过》12
2. 罗马礼仪经书，将临期第一主日（甲年），答唱咏
3. 本笃十六，将临期第一主日讲道词，2007年12月2日
4. 参 圣施礼华《道路》831

5. 罗马礼仪经书，将临期第一主日
(丙年)，读经一 (耶33：14-15)

6. 马礼仪经书，耶稣圣诞节，子夜感恩祭，答唱咏 (咏95[96]：11-13)

7. 本笃十六，耶稣圣诞节讲道词，
2008年12月25日

8. 罗马礼仪经书，将临期第二主日
(丙年)，读经一 (巴5：1-2)

9. 圣施礼华《鍊炉》290

10. 圣施礼华《鍊炉》659

11. 罗马礼仪经书，圣母始胎无原罪瞻礼，进台咏 (依61：10)

12. 本笃十六，圣母始胎无原罪瞻礼讲道词，2005年12月8日

13. 罗马礼仪经书，将临期第三主日，进台咏 (斐4：4-5)

14. 罗马礼仪经书，将临期第三主日
(丙年) , 读经一 (索3: 14-15)
 15. 圣施礼华《基督刚经过》 160
 16. 圣施礼华《天主之友》 241
 17. 参咏2: 8
 18. 圣施礼华《基督刚经过》 123
 19. 亚尔斯的圣维亚纳，引自阿尔佛-
莫勒《圣维亚纳的精神》 Edizioni
Ares 2009, 79页
-

pdf | document generated
automatically from [https://opusdei.org/
zhs/article/200912/](https://opusdei.org/zhs/article/200912/) (2026年2月24日)